



SLOVENSKI STANDARD
oSIST prEN 12934:2024
01-april-2024

Perje in puh - Označevanje sestave predelanega perja in puha za uporabo kot edino polnilo

Feather and down - Composition labelling of processed feathers and down for use as sole filling material

Federn und Daunen - Kennzeichnung der Zusammensetzung von fertig bearbeiteten Federn und Daunen als alleiniges Füllmaterial

Plumes et duvets - Etiquetage de composition des plumes et duvets traités pour utilisation comme unique produit de garnissage

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN 12934

oSIST prEN 12934:2024

ICS:

59.040 Pomožni materiali za tekstilije Textile auxiliary materials

oSIST prEN 12934:2024

en,fr,de

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

DRAFT
prEN 12934

February 2024

ICS 59.040

Will supersede EN 12934:1999

English Version

Feather and down - Composition labelling of processed feathers and down for use as sole filling material

Plumes et duvets - Etiquetage de composition des plumes et duvets traités pour utilisation comme unique produit de garnissage

Federn und Daunen - Kennzeichnung der Zusammensetzung von fertig bearbeiteten Federn und Daunen als alleiniges Füllmaterial

This draft European Standard is submitted to CEN members for enquiry. It has been drawn up by the Technical Committee CEN/TC 443.

If this draft becomes a European Standard, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

Warning : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
1 Scope.....	Error! Bookmark not defined.
2 Normative references.....	Error! Bookmark not defined.
3 Terms and definitions.....	Error! Bookmark not defined.
4 General.....	Error! Bookmark not defined.
5 Components composition labelling.....	Error! Bookmark not defined.
5.1 Percentages.....	Error! Bookmark not defined.
5.2 Classes (see Table 1).....	Error! Bookmark not defined.
5.2.1 Limits for other elements.....	Error! Bookmark not defined.
5.3 Waterfowl plumage	Error! Bookmark not defined.
5.3.1 Class I.....	Error! Bookmark not defined.
5.3.2 Class II.....	Error! Bookmark not defined.
5.3.3 Class III.....	Error! Bookmark not defined.
6 Tolerances for down labelling	Error! Bookmark not defined.
7 Fowl species composition labelling	Error! Bookmark not defined.
7.1 Waterfowl species.....	Error! Bookmark not defined.
7.2 Landfowl species	Error! Bookmark not defined.
7.3 Blends of landfowl and waterfowl species	Error! Bookmark not defined.
8 Fill power labelling	Error! Bookmark not defined.
9 Sampling and analysis method	Error! Bookmark not defined.
10 Information in the distribution chain	Error! Bookmark not defined.
Bibliography	Error! Bookmark not defined.

[oSIST prEN 12934:2024](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1c8cd08-c0bd-4140-b728-631c8593ec63/osist-pren-12934-2024)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1c8cd08-c0bd-4140-b728-631c8593ec63/osist-pren-12934-2024>

European foreword

This document (prEN 12934:2024) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 443 “Feather and down”, the secretariat of which is held by UNI.

This document is currently submitted to the CEN Enquiry.

This document will supersede EN 12934:1999.

prEN 12934:2024 includes the following significant technical changes with respect to EN 12934:1999:

- Clause 3 has been improved with new definitions;
- Clause 5 has been modified (removed sub clauses 5.4 to 5.6, and Table 1 has been modified);
- Clause 6 has been modified (text has been added and Table 2 has been modified);
- Table 4 has been modified;
- A new Clause 8 has been added and the following clauses have been renumbered.

iTeh Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

[oSIST prEN 12934:2024](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1c8cd08-c0bd-4140-b728-631c8593ec63/osist-pren-12934-2024)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1c8cd08-c0bd-4140-b728-631c8593ec63/osist-pren-12934-2024>

prEN 12934:2024 (E)**Introduction**

Before 1999, fillings of feather and down were covered by different, sometimes conflicting, standards in the various CEN countries. These national standards were replaced by EN 12934:1999, which provided uniform labelling of down and feather products in all CEN countries.

Because of changing market conditions, changing down and feather processing methods, and changing consumer and retailer demands, revisions to EN 12934 were necessary.

The revised EN 12934 meets the needs of these changes with the same goals as the original version of EN 12934, to provide unambiguous labelling in terms of:

- denominations of the components of plumage and of fowl species;
- information to be stated on product labels and in commercial documents within the supply chain with reference to plumage and plumage-filled finished products;
- assessment of whether test results indicate conformity to labelling requirements based upon a stipulated tolerance.

iTeh Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

[oSIST prEN 12934:2024](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1c8cd08-c0bd-4140-b728-631c8593ec63/osist-pren-12934-2024)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1c8cd08-c0bd-4140-b728-631c8593ec63/osist-pren-12934-2024>